

فرد مکداف و مایکل دی. ییتس

الگوی بحران اقتصادی

مترجم:

حسین اقبیل زاده



انتشارات سمندر

سازمان اسناد و کتابخانه ملی ایران

سروشناسه: مگداف، فرد، ۱۹۴۲م. Magdoff, Fre

عنوان و نام پدیدآور: الفبای بحران اقتصادی / فرد مگداف، مایکل دی. بیس مترجم حسین اقبال طالقانی.

مشخصات نشر: تهران: سمندر، ۱۳۹۶.

مشخصات ظاهری: ۱۶۶ص؛ ۱۴/۵×۲۱/۵ س.م.

شابک: 978-600-97278-8-9

وضعیت فهرست نویسی: فیا

The ABCs the economic crisis: what working people : شناسه: عیان اصل :

to know,c2009

موضوع: سیاست اقتصادی — ۲۰۰۱-۲۰۰۹م.

موضوع: United States—Economic policy—2001-2009

موضوع: کارگران — ایالات، حده. وضع اقتصادی

موضوع: Working class—United state—Economic conditions

موضوع: بحران مالی — ایالات متحده

Financial Crises—United State

شناسه‌ی افزوده: بیس، مایکل، ۱۹۴۶م.

شناسه‌ی افزوده: Yates, Michael

شناسه‌ی افزوده: اقبال طالقانی، حسین، مترجم

رده‌بندی کنگره: HC ۱۰۶/۸۳/م۸ الف ۷ ۱۳۹۶

رده‌بندی دیویی: ۳۳۰/۹۷۳

شماره‌ی کتاب‌شناسی ملی: ۵۰۷۳۳۷۱



عنوان: الفبای بحران اقتصادی

نویسنده: فرد مگداف و مایکل دی. بیتس

ترجمه: حسین اقبال طالقانی

ناشر: سمندر

طرا - جلد: بهناز اردشیرزاده

موضوع: اقتصاد

شماره: ۵۰۰

نوبت چاپ: چاه اول - ۱۳۹۷

قیمت: ۲۱۰۰۰ تومان

پست الکترونیک: samandar.pub@gmail.com

اینستاگرام: samandarpublication

تلگرام: https://t.me/samandarpub

آدرس: تهران، خیابان آزادی، روبروی دانش بده دامپزشکی، خیابان شهید زارع، پلاک ۱۶۳

تلفن: ۶۶۵۸۱۷۲۲

کلیه حقوق این کتاب برای انتشارات سمندر محفوظ است.

فهرست مطالب

مقدمه	۹
آرامش پیش از طوفان	۱۳
۲- چه چیزی سرمایه‌داری را به معما بدل می‌سازد؟	۲۳
۳. اقامدهای سرمایه‌داری مستعد بحران هستند.	۲۹
۴. تمیز تولید و رشد آهسته سرمایه‌داری رشد یافته	۳۵
۵. آیا می‌توان بر کرایش به رشد کند غلبه کرد؟	۴۱
۶. رکود مملکتی: نبال جنگ جهانی دوم آغاز شده است.	۴۵
۷. نتولیرالیزم	۵۱
۸. انفجار مالی: مقدمه	۶۱
۹. چگونه اتفاق افتاد؟	۶۵
۱۰. انفجار بدهی	۸۳
۱۱. افشاگری بزرگ	۹۳
۱۲. دولت برای نجات	۹۹
۱۳. خلاصه و نتیجه‌گیری	۱۱۹
سیر زمانی بحران مالی و رکود بزرگ	۱۳۱
مختصری از منابع جهت راهنمای مطالعاتی	۱۵۲
یادداشت‌ها	۱۵۵
فرهنگ اصطلاحات	۱۵۹

مقدمه

هدف این کتاب کم حجم توضیح و تبیین «رکود بزرگ»، این شدیدترین بحران اقتصادی از زمان «بزرگ» به زبانی صریح و ساده و قابل درک است. کتاب حاضر، کارگران دانشجویان و فعالینی را مخاطب قرار می‌دهد که می‌کوشند آنچه را که اتفاق افتاده است درک کنند که می‌خواهند سازماندهی کنند و درخصوص بحران دست به کاری بزرگ بزنند. ما می‌دانیم که خوانندگان، این کتاب را به دقت بخوانند و از تحلیل ما برای نشر این موضوع آگاهانه کنند. این بحران یک بحران عادی نیست، بلکه بحرانی بالقوه ژرف و رکودی آهسته است که می‌تواند زندگی ما و فرزندان ما را دستخوش تغییر سازد. چنانچه به ابعاد و تحلیل بحران پی ببریم، می‌توانیم خود را به لحاظ سیاسی و ایدئولوژیکی - در موضعی فرار دهیم به خواهان ایجاد بنای دنیای بهتری است.

بخش زیادی از کتاب حاضر به حوادث ایالات متحده و به‌ویژه این کار به دو دلیل است: اینکه ما در امریکا زندگی می‌کنیم و اینکه ایالات متحده درتمندترین و مهم‌ترین کشور سرمایه‌داری است. بحران در اینجا آغاز شد و سپس به سایر کشورهای جهان گسترش یافت؛ گسترش جهانی بحران انعکاسی از این واقعیت است که قدرت اقتصادی، سیاسی و نظامی امریکا امکان ورود و دخالت افراد سرآمد اقتصاد این کشور را در اقتصادهای هر بخشی از جهان فراهم کرده است؛ معنای آن این است که فعالین در همه‌جا نه تنها باید برای بازسازی جوامع خودشان بجنگند، بلکه برای رهایی خود از زیر بار سنگین منافع شرکت‌های امریکایی مبارزه کنند. بخشی از ما در

امریکا چنین وظیفه‌ای بر عهده دارد. وحشت و تنفر از اینکه کشور ما نه تنها بر سر کشورهای دیگر بمب‌های مرگبار فروریخته است، بلکه سیاست‌های مبتذل تری را ترویج کرده است که دست کمی از بمب‌های مرگبار ندارد؛ این امر وظیفه ما را مبرم‌تر ساخته است. در بسیاری از کشورها، صاحبان قدرت با حرص و اشتیاق از چنین سیاست‌هایی استقبال کرده‌اند.

اگر خارج از ایالات متحده زندگی می‌کنید، این کتاب باز هم برای شما مفید خواهد بود. آنچه که در کشور ما اتفاق افتاده است در جاهای دیگر نیز اتفاق افتاده است. جنایات تا حدی فرق می‌کند، اما حقایق بنیادین یکی است. این نظام اقتصادی که تقریباً همه گرفتار آن هستیم، از بیخ و بن ضدبشری و غیرعقلانی است. با وجود آنکه بخش قابل توجهی از جمعیت جهان - احتمالاً ۲۰ تا ۳۰ درصد - زندگی سطح بالایی دارند، لکن از نظر آنها نیز نظام فعلی آینده‌ای ندارد. در حالی که موجب فقر و فلاکت تعداد زیادی از مردم می‌گردد، با بی‌فکری، حیات ما را ناچیز می‌گیرد و سیاره ما را نابود می‌سازد. ما از تدابیر این نظام، بخاطر به خطر افتادن زندگی انسان‌ها، رنج می‌بریم.